

CAJA RURAL DEL JALON
SOCIEDAD COOPERATIVA DE CREDITO
Zaragoza

Cuentas anuales al
31 de diciembre de 1999 y 1998

C. N. M. V.

FOTOCOPIAS DE CUENTAS ANUALES

ANOTACIONES REGISTRO EMISORES

N-NEG: 200108622

C N M V

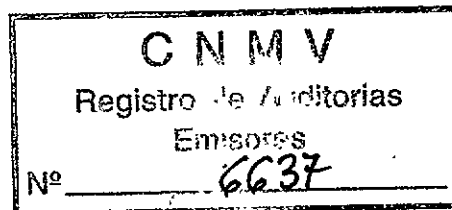
Registro de Auditorias
Emisores

Nº

6637

Caja Rural del Jalón, Sociedad Cooperativa de Crédito
Balances de Situación al 31 de diciembre de 1999 y 1998
(Expresados en millones de pesetas)

| Activo | 1999 | 1998 |
|---|---------------|---------------|
| CAJA Y DEPOSITOS EN BANCOS CENTRALES | | |
| Caja | 782 | 431 |
| Banco de España | 1 | 1.617 |
| Otros Bancos Centrales | - | - |
| | <u>783</u> | <u>2.048</u> |
| DEUDAS DEL ESTADO (Nota 5) | 9.037 | 7.659 |
| ENTIDADES DE CREDITO (Nota 6) | | |
| A la vista | 9.812 | 4.076 |
| Otros créditos | 6.239 | 8.141 |
| | <u>16.051</u> | <u>12.217</u> |
| CRÉDITOS SOBRE CLIENTES (Nota 7) | 65.893 | 54.564 |
| OBLIGACIONES Y OTROS VALORES DE RENTA FIJA (Nota 5) | | |
| De emisión pública | - | - |
| Otros emisores | 207 | - |
| | <u>207</u> | <u>-</u> |
| ACCIONES Y OTROS TÍTULOS DE RENTA VARIABLE (Nota 8) | 1.332 | 1.721 |
| PARTICIPACIONES (Nota 8) | | |
| En entidades de crédito | 290 | 289 |
| Otras participaciones | 281 | 336 |
| | <u>571</u> | <u>625</u> |
| PARTICIPACIONES EN EMPRESAS DEL GRUPO | - | - |
| ACTIVOS INMATERIALES | 30 | 21 |
| ACTIVOS MATERIALES (Nota 9) | | |
| Terrenos y edificaciones de uso propio | 379 | 411 |
| Otros inmuebles | 1.972 | 2.029 |
| Mobiliario, instalaciones y otros | 1.134 | 1.081 |
| | <u>3.485</u> | <u>3.521</u> |
| APORTACIONES PENDIENTES DE DESEMBOLSO | - | - |
| APORTACIONES PROPIAS | - | - |
| OTROS ACTIVOS | 336 | 381 |
| CUENTAS DE PERIODIFICACION | 682 | 660 |
| PERDIDAS DEL EJERCICIO | - | - |
| TOTAL ACTIVO | <u>98.407</u> | <u>83.417</u> |
| CUENTAS DE ORDEN (Nota 15) | | |
| Pasivos contingentes | 11.794 | 13.479 |
| Compromisos | 14.718 | 11.331 |
| | <u>26.512</u> | <u>24.810</u> |



Caja Rural del Jalón, Sociedad Cooperativa de Crédito
Balances de Situación al 31 de diciembre de 1999 y 1998
(Expresados en millones de pesetas)

| Pasivo | 1999 | 1998 |
|---|---------------|---------------|
| ENTIDADES DE CREDITO (Nota 6) | | |
| A la vista | 5 | 96 |
| A plazo con preaviso | <u>1.004</u> | <u>10</u> |
| | <u>1.009</u> | <u>106</u> |
| DÉBITOS A CLIENTES (Nota 10) | | |
| Depósitos de ahorro | | |
| A la vista | 32.318 | 28.454 |
| A plazo | <u>45.489</u> | <u>38.136</u> |
| | <u>77.807</u> | <u>66.590</u> |
| Otros débitos | | |
| A la vista | - | 4 |
| A plazo | <u>8.214</u> | <u>7.792</u> |
| | <u>8.214</u> | <u>7.796</u> |
| | <u>86.021</u> | <u>74.386</u> |
| DÉBITOS REPRESENTADOS POR VALORES NEGOCIABLES | <u>-</u> | <u>-</u> |
| OTROS PASIVOS (Nota 11) | <u>912</u> | <u>777</u> |
| CUENTAS DE PERIODIFICACIÓN | <u>458</u> | <u>477</u> |
| PROVISIONES PARA RIESGOS Y CARGAS (Nota 12) | | |
| Fondo de pensionistas | - | - |
| Provisión para impuestos | - | - |
| Otras provisiones | <u>736</u> | <u>43</u> |
| | <u>736</u> | <u>43</u> |
| FONDO PARA RIESGOS BANCARIOS GENERALES (Nota 13) | <u>-</u> | <u>-</u> |
| BENEFICIOS DEL EJERCICIO (Nota 3) | <u>1.308</u> | <u>1.134</u> |
| PASIVOS SUBORDINADOS | <u>-</u> | <u>-</u> |
| CAPITAL SUSCRITO (Nota 14) | <u>3.807</u> | <u>3.078</u> |
| PRIMAS DE EMISION | <u>-</u> | <u>-</u> |
| RESERVAS (Nota 13) | <u>3.904</u> | <u>3.160</u> |
| RESERVAS DE REVALORIZACION (Nota 13) | <u>252</u> | <u>256</u> |
| RESULTADOS DE EJERCICIOS ANTERIORES | <u>-</u> | <u>-</u> |
| TOTAL PASIVO | <u>98.407</u> | <u>83.417</u> |

Caja Rural del Jalón, Sociedad Cooperativa de Crédito
Cuentas de pérdidas y ganancias
(Expresadas en millones de pesetas)

| | <u>1999</u> | <u>1998</u> |
|--|------------------|------------------|
| 1. INTERESES Y RENDIMIENTOS ASIMILADOS (Nota 17.1) | <u>4.783</u> | <u>5.105</u> |
| De los que: cartera de renta fija | 661 | 656 |
| 2. INTERESES Y CARGAS ASIMILADAS (Nota 17.1) | (<u>1.533</u>) | (<u>2.056</u>) |
| 3. RENDIMIENTO DE LA CARTA DE RENTA VARIABLE | <u>10</u> | <u>8</u> |
| 3.1 De acciones y otros títulos de renta variable | 10 | 1 |
| 3.2 De participaciones | - | 7 |
| 3.3 De participaciones en el grupo | - | - |
| A) MARGEN DE INTERMEDIACIÓN | <u>3.260</u> | <u>3.057</u> |
| 4. COMISIONES PERCIBIDAS | <u>765</u> | <u>628</u> |
| 5. COMISIONES PAGADAS | (<u>113</u>) | (<u>97</u>) |
| 6. RESULTADOS DE OPERACIONES FINANCIERAS | <u>36</u> | <u>449</u> |
| B) MARGEN ORDINARIO | <u>3.948</u> | <u>4.037</u> |
| 7. OTROS PRODUCTOS DE EXPLOTACIÓN | <u>41</u> | <u>20</u> |
| 8. GASTOS GENERALES DE ADMINISTRACIÓN | (<u>2.239</u>) | (<u>2.078</u>) |
| 8.1 De personal | (<u>1.407</u>) | (<u>1.302</u>) |
| - De los que: | | |
| - Sueldos y salarios | (1.060) | (953) |
| - Cargas sociales | (280) | (258) |
| De las que: pensiones | - | - |
| - Otros gastos de personal | (68) | (91) |
| 8.2 Otros gastos administrativos | (831) | (776) |
| 9. AMORTIZACIÓN Y SANEAMIENTO DE ACTIVOS MATERIALES E INMATERIALES | (<u>232</u>) | (<u>199</u>) |
| 10. OTRAS CARGAS DE EXPLOTACIÓN | (<u>70</u>) | (<u>62</u>) |
| C) MARGEN DE EXPLOTACION | <u>1.448</u> | <u>1.718</u> |
| 15. AMORTIZACION Y PROVISIONES PARA INSOLVENCIAS (NETO) | (<u>158</u>) | (<u>478</u>) |
| 16. SANEAMIENTO DE INMOVILIZACIONES FINANCIERAS (NETO) | - | - |
| 17. DOTACION AL FONDO PARA RIESGOS BANCARIOS GENERALES | - | - |
| 18. BENEFICIOS EXTRAORDINARIOS | <u>210</u> | <u>94</u> |
| 19. QUEBRANTOS EXTRAORDINARIOS | (<u>18</u>) | (<u>17</u>) |
| D) RESULTADO ANTES DE IMPUESTOS | <u>1.482</u> | <u>1.317</u> |
| 20. IMPUESTO SOBRE BENEFICIOS | (<u>174</u>) | (<u>183</u>) |
| E) RESULTADO DEL EJERCICIO | <u>1.308</u> | <u>1.134</u> |

Caja Rural del Jalón, Sociedad Cooperativa de Crédito
Memoria de las cuentas anuales al 31 de diciembre de 1999 y 1998

Nota 1 - Actividades

Caja Rural del Jalón, Sociedad Cooperativa de Crédito, en adelante "la Sociedad", se halla constituida como una cooperativa de crédito de ámbito nacional y tiene la consideración de cooperativa calificada. Tiene su domicilio social en el Paseo de la Constitución, número 23 de Zaragoza.

Su objeto social es servir las necesidades financieras de sus socios mediante el ejercicio de las actividades propias de las entidades de crédito, de acuerdo con sus estatutos que fueron inscritos en el Registro Mercantil de Zaragoza el 2 de marzo de 1994. A tal fin podrá realizar toda clase de operaciones activas, pasivas y de servicios, las que desarrollará preferentemente en el medio rural. Asimismo podrá contraer vínculos societarios o formar consorcios con otras personas físicas o jurídicas a fin de facilitar y garantizar las actividades empresariales que desarrolle, para la consecución de su objeto. Podrá realizar las actividades y servicios de su objeto social con terceros no socios, sin otras limitaciones que las señaladas en cada momento por la legislación vigente.

Todas las actividades incluidas en el objeto social estarán siempre orientadas al mejor cumplimiento de los fines cooperativos contemplados por la legislación reguladora específica de esta Cooperativa de Crédito.

El ámbito territorial en el cual desarrollará la Sociedad su actividad, se extiende al Estado Español, sin perjuicio de que pueda desarrollar fuera del mismo las operaciones legalmente permitidas.

La Sociedad se rige por la Ley 13/1989, de 26 de mayo, de Cooperativas de Crédito, que fue modificada por la Ley 20/1990 de 19 de diciembre, por el Real Decreto 84/1993 de 22 de enero que la desarrolla y demás disposiciones complementarias. Se halla inscrita en el Registro de Cooperativas del Ministerio de Trabajo y Seguridad Social con el número 38/S^oMT y en el Banco de España con el número 3021.

Por otra parte, la Sociedad, en su condición de Caja Rural Calificada, tiene la posibilidad de participar en la distribución del crédito oficial y de acceder al redescuento y crédito del Banco de España.

En su calidad de Caja Rural, la gestión y utilización de los recursos ajenos, así como otros aspectos de su actividad financiera, se hallan sujetos a las normas dictadas por el Ministerio de Economía y Hacienda y el Banco de España. Dichas normas regulan, entre otros, los siguientes aspectos:

- a) Mantenimiento de saldos en efectivo en el Banco de España para la cobertura del coeficiente de reservas mínimas. Para dar cumplimiento al Reglamento n^o 2818/98 del Banco Central Europeo, la Sociedad, con fecha 31 de mayo de 1999, se ha adherido al Convenio-Reglamento para el mantenimiento indirecto de las reservas mínimas, por el cual el Banco Cooperativo Español es el responsable del cumplimiento de las exigencias de reservas mínimas de las entidades adheridas y de su mantenimiento en el Banco de España, sin perjuicio de la responsabilidad de las Instituciones para las que actúe como intermediario.

Caja Rural del Jalón, Sociedad Cooperativa de Crédito
Memoria de las cuentas anuales al 31 de diciembre de 1999 y 1998

- b) Mantenimiento de un porcentaje mínimo de recursos propios sobre los activos, con objeto de cubrir el coeficiente de recursos propios o de garantía.
- c) El conjunto de las operaciones activas realizadas con terceros no socios, no podrán exceder del 50% de los recursos totales de la Sociedad.

La Sociedad forma parte como accionista de Banco Cooperativo Español, S.A., constituido por un colectivo de Cajas Rurales y Cooperativas de Crédito y por el D.G. Bank. El capital social del Banco Cooperativo Español, S.A., pertenece mayoritariamente al colectivo de Cajas Rurales y Cooperativas de Crédito.

El Banco Cooperativo Español, S.A., fue autorizado por el Ministerio de Economía con fecha 25 de mayo de 1990 y fue inscrito en el Registro de Bancos y Banqueros el 11 de septiembre de 1990. La Sociedad participa, al 31 de diciembre de 1999, en su capital social con 144 millones de pesetas (290 millones de pesetas efectivo).

El Consejo Ejecutivo del Banco de España, concedió el 24 de julio de 1990 la delegación de funciones a la Sociedad en materia de divisas y operaciones con el exterior, quedando a partir de ese momento autorizada para operar dentro del marco general establecido en la circular 5/1989, de 13 de marzo de acuerdo con las limitaciones que han sido fijadas específicamente para la Sociedad.

Nota 2 - Bases de presentación de las cuentas anuales

Las cuentas anuales, se han preparado en base a los registros de contabilidad de la Sociedad y se presentan de acuerdo con las disposiciones establecidas en la Circular 4/1991, de 14 de junio de Banco de España, y otras disposiciones vigentes que son aplicables. Las cuentas anuales de la Sociedad correspondientes al ejercicio 1999 están pendientes de aprobación por la Asamblea General. No obstante, el Consejo Rector y la Dirección de la Sociedad consideran que no se producirán cambios significativos en las mismas como consecuencia de dicha aprobación.

Como consecuencia de la entrada en vigor a partir del 1 de enero de 1999 de la Circular de Banco de España 7/1998, de 3 de julio, han sido modificados ciertos criterios de clasificación contable que afectan a diversas partidas del activo y del pasivo del balance de situación al 31 de diciembre de 1999, por lo que, al objeto de facilitar su comparabilidad, en el balance de situación al 31 de diciembre de 1998, han sido reclasificadas.

Las cifras contenidas en los documentos que forman estas cuentas anuales, balances de situación, cuentas de pérdidas y ganancias y esta memoria, compuesta por las notas 1 a 18, están expresadas en millones de pesetas.

Caja Rural del Jalón, Sociedad Cooperativa de Crédito
Memoria de las cuentas anuales al 31 de diciembre de 1999 y 1998

Nota 3 - Excedentes del ejercicio

La propuesta de distribución del excedente de la Sociedad del ejercicio 1999, que se somete a la aprobación de la Asamblea General y la correspondiente al ejercicio 1998, que fue aprobada, es la siguiente:

| | <u>Millones de pesetas</u> | |
|---|----------------------------|--------------|
| | <u>1999</u> | <u>1998</u> |
| Intereses a las aportaciones a capital social | 126 | 152 |
| Dotación a reservas | | |
| - Fondo de reserva obligatorio | 769 | 502 |
| - Reserva voluntaria | <u>118</u> | <u>274</u> |
| | 887 | 776 |
| Dotación al Fondo de Educación y promoción | 177 | 98 |
| Otras dotaciones | | |
| - Participación de los trabajadores en el capital | 118 | 98 |
| - Dotación a la Fundación Salvador Ibarra Franco | - | <u>10</u> |
| | <u>295</u> | <u>206</u> |
| | <u>1.308</u> | <u>1.134</u> |

Nota 4 - Normas de valoración

Se indican a continuación los principios y criterios contables más significativos aplicados en la preparación de las cuentas anuales:

a) Contabilización de ingresos y gastos

Los ingresos y gastos se reconocen contablemente en función del devengo de los mismos. Si bien, y de acuerdo con las normas de Banco de España:

- Los intereses devengados por las operaciones clasificadas como Activos Dudosos se reconocen como ingreso en el momento de su cobro.

Los beneficios obtenidos en la venta con pago aplazado de activos inmovilizados se reconocen como ingreso en la medida en que se realiza el cobro de la parte aplazada.

Siguiendo la práctica bancaria, las transacciones se registran en la fecha en que se producen, que puede diferir de su correspondiente fecha de valor en base a la cual se calculan los devengos de intereses.

b) Diferencias de cambio en moneda extranjera

El establecimiento del Euro como moneda oficial desde el 1 de enero de 1999 en los estados participantes en la Unión Económica y Monetaria, ha supuesto una nueva redefinición del concepto de moneda extranjera.

A partir del 1 de enero de 1999 se entiende por moneda extranjera, cualquier moneda diferente del Euro y de las unidades monetarias nacionales de los Estados miembros participantes de la Unión Económica y Monetaria, que hayan adoptado el Euro como moneda oficial.

Los saldos correspondientes a activos y pasivos en unidades nacionales de los Estados participantes y en euros se han convertido a pesetas utilizando los tipos de conversión fijos establecidos.

Los saldos correspondientes a activos y pasivos en moneda extranjera se han convertido a pesetas utilizando, en general, los tipos de cambio medios del mercado de divisas a la fecha de cierre del ejercicio. Las diferencias de cambio producidas como consecuencia de esta conversión se registran por su importe neto en la cuenta de pérdidas y ganancias.

c) Fondos de insolvencias

Los Fondos de insolvencias se dotan en previsión de las pérdidas que por impago puedan producirse en los créditos sobre clientes, los riesgos de firma y los valores de renta fija.

Los Fondos de insolvencias se han determinado en base a estudios individualizados de la calidad de los riesgos contraídos con los principales deudores y prestatarios, y mediante aplicación de porcentajes en función de su antigüedad para el resto de los riesgos. Incluyen adicionalmente el 1% sobre las inversiones crediticias, riesgos de firma y cartera de renta fija de los sectores privado y no residente, sin provisión específica; porcentaje que es del 0,5% para determinados créditos hipotecarios. Se presentan minorando, en el activo de los balances de situación adjuntos, los saldos de Créditos sobre clientes(Nota 7), salvo la parte de estos fondos que cubren riesgos de firma que se presentan en el pasivo como provisiones para riesgos y cargas(Nota 12).

d) Cartera de valores

Valores de renta fija.-

Las "Deudas del Estado" y las "Obligaciones y otros valores de renta fija" se presentan valorados a su coste de adquisición con las siguientes excepciones:

- Los títulos adquiridos para la Cartera de negociación se valoran al precio de mercado de la fecha de balance.
- Los títulos adquiridos a descuento, salvo los valores negociables, se registran por su valor de reembolso.

El coste de adquisición se corrige mensualmente, con cargo o abono a resultados, por el importe de la periodificación de la diferencia positiva o negativa entre el precio de adquisición y el valor de reembolso.

Para los valores cotizados, trimestralmente se compara el coste de adquisición, corregido en su caso, con el valor de mercado, constituyéndose por la diferencia neta negativa existente un fondo de fluctuación de valores, con las siguientes excepciones:

- Los valores adquiridos con anterioridad a la entrada en vigor de la Circular 4/1991, en cumplimiento de los coeficientes de inversión obligatoria, que se registran al coste de adquisición corregido.
- Títulos que componen la Cartera de inversión a vencimiento, es decir, aquellos que la Entidad ha decidido mantener hasta su vencimiento, teniendo capacidad financiera para ello.
- Cuando los valores se encuentran cedidos con compromiso de recompra la diferencia negativa que se considera para la constitución del Fondo de Fluctuación de Valores, se limita a la parte proporcional correspondiente al período que media entre el término de la cesión y el vencimiento del valor.

De acuerdo con lo dispuesto en la Circular 6/1994 de Banco de España, el fondo de fluctuación de valores antes mencionado se constituye con cargo a una cuenta de periodificación activa que, en su caso, se presenta en el balance de situación minorando el Fondo de Fluctuación de Valores, el cual a su vez minorará el coste, corregido en su caso, de los epígrafes correspondientes. Deberán abonarse a esta cuenta de periodificación activa, mientras tenga saldo, los beneficios obtenidos en la venta de los títulos.

No obstante, las entidades pueden realizar saneamientos con cargo a resultados teniendo en cuenta los cambios que se prevean duraderos en las condiciones de los mercados.

Caja Rural del Jalón, Sociedad Cooperativa de Crédito
Memoria de las cuentas anuales al 31 de diciembre de 1999 y 1998

Valores representativos de capital.-

En general, "las Acciones y otros títulos de renta variable", "Participaciones" y "Participaciones en empresas del grupo", se registran a su precio de adquisición de acuerdo con las normas y disposiciones legales aplicables o a su valor de mercado si éste fuese menor. Para la determinación del valor de mercado se han seguido los siguientes criterios:

- Títulos cotizados en Bolsa, excepto participaciones superiores al 3%; según la cotización media del último trimestre o la del último día si fuese inferior.
- Resto de los títulos; según el valor teórico contable deducido del balance de la Sociedad a que pertenece, corregido en el caso de Participaciones, en el importe de las plusvalías tácitas existentes en el momento de la adquisición y que subsistan en el de la valoración posterior.

Las eventuales minusvalías existentes por aplicación de las normas anteriores se incluyen como Fondo de fluctuación de valores minorando el coste de los títulos.

e) Activos materiales

Los activos materiales se presentan valorados a su coste de adquisición; actualizado de acuerdo con las disposiciones legales Ley 74/1980 y 9/1983 de Presupuestos Generales del Estado, lo que supuso unas plusvalías netas de 17 millones de pesetas y 58 millones de pesetas, respectivamente, y el Real Decreto Ley 7/1996, de 7 de junio, cuyo efecto se desglosa en la Nota 9, netos de su correspondiente amortización acumulada y de las provisiones constituidas.

La amortización se calcula según el método lineal, en función de los años de vida útil estimada de los diferentes elementos del activo material, de acuerdo con el siguiente detalle:

| | <u>Años de vida útil estimada</u> |
|--------------------|---------------------------------------|
| Inmuebles | 50 |
| Mobiliario | 10 |
| Instalaciones | 12,5 |
| Equipo informático | 5 |

Para los activos materiales adquiridos por aplicación de otros activos, que no se incorporan al inmovilizado funcional de la Sociedad, se dota una provisión en función del tiempo transcurrido desde su adquisición, que se presenta deduciendo el saldo de estos activos.

Caja Rural del Jalón, Sociedad Cooperativa de Crédito
Memoria de las cuentas anuales al 31 de diciembre de 1999 y 1998

f) Intereses por aportaciones al capital

Los intereses estatutarios pagados a cuenta a las aportaciones al capital, ascendían al 31 de diciembre de 1999 a 126 millones de pesetas (152 millones de pesetas al 31 de diciembre de 1998) registrándose, siguiendo la normativa establecida por Banco de España, como un activo en el epígrafe "Otros activos", de los balances de situación adjuntos, cancelándose con la distribución del excedente del ejercicio, después de su aprobación por la Asamblea General de la Sociedad (Nota 3).

g) Fondos de Pensiones

De acuerdo con el Convenio Colectivo vigente la Sociedad viene obligada a completar las prestaciones de la Seguridad Social percibidas por los derechohabientes en caso de viudedad y orfandad y a satisfacer un premio a la dedicación para todo el personal que, con una antigüedad igual o superior a veinte años, cese en la empresa por jubilación, invalidez permanente total o absoluta o gran invalidez, consistente en tres mensualidades del total de las percepciones ordinarias que integren la nómina en el mes en que se produzca el hecho. La Sociedad, al objeto de cubrir estos riesgos, tiene contratadas con Rural Vida, S.A., sociedad de seguros del Grupo de Cajas Rurales, dos pólizas de seguro.

h) Impuesto sobre Sociedades

Las cuentas de pérdidas y ganancias adjuntas recogen el gasto por el Impuesto sobre Sociedades, en cuyo cálculo se contempla la cuota del Impuesto sobre Sociedades devengada en el ejercicio, el efecto del diferimiento de las diferencias producidas entre la base imponible del Impuesto y el resultado contable antes de aplicar el Impuesto que revierten en períodos subsiguientes, así como las bonificaciones y deducciones de la cuota a que tiene derecho la Entidad.

i) Futuros, opciones y acuerdos de permuta financieras

Estas operaciones se muestran en la Nota 17.3 de esta memoria. Los resultados de las operaciones cuyo riesgo está cubierto con otras de signo contrario o con posiciones propias del balance, son periodificados a lo largo del periodo de cobertura.

Las diferencias negativas resultantes de la comparación, que se obtienen al cierre de cada mes, entre las condiciones contratadas para las operaciones pendientes de vencimiento que no son de cobertura y las existentes en el mercado para los mismos plazos, son registradas en la cuenta de pérdidas y ganancias.

j) Aspectos derivados de la introducción del Euro y Año 2000

El tránsito al año 2000 no ha ocasionado problemas en los sistemas y equipos informáticos de la Entidad.

Caja Rural del Jalón, Sociedad Cooperativa de Crédito
Memoria de las cuentas anuales al 31 de diciembre de 1999 y 1998

En relación a los gastos incurridos por la Sociedad en las adaptaciones de los sistemas informáticos derivados de la introducción del Euro y la entrada del año 2000, dado que su mayor parte han sido realizadas por Rural Servicios Informáticos, S.C., éstos no han sido relevantes.

Asimismo, como consecuencia de los asuntos anteriormente mencionados, la Sociedad no ha comprometido inversiones de importe significativo, ni ha sido necesaria la adaptación de vidas útiles de elementos de inmovilizado material de importe significativo.

Nota 5 - Valores de renta fija

| | <u>Millones de pesetas</u> | |
|---|----------------------------|--------------|
| | <u>1999</u> | <u>1998</u> |
| DEUDAS DEL ESTADO | | |
| Certificados de Banco de España | 365 | 702 |
| Pagarés y Letras del Tesoro | - | - |
| Otras deudas del Estado | <u>8.672</u> | <u>6.957</u> |
| | <u>9.037</u> | <u>7.659</u> |
| Fondo de fluctuación de valores neto (Nota 8) | <u>-</u> | <u>-</u> |
| | <u>9.037</u> | <u>7.659</u> |
| Por Carteras: | | |
| De negociación | - | - |
| De inversión ordinaria | 3.459 | 2.006 |
| De inversión a vencimiento | <u>5.578</u> | <u>5.653</u> |
| | <u>9.037</u> | <u>7.659</u> |
| OBLIGACIONES Y OTROS VALORES DE RENTA FIJA | | |
| Cartera de inversión ordinaria | | |
| De emisión pública | - | - |
| De entidades de crédito | - | - |
| De otros sectores residentes | 207 | - |
| De no residentes | - | - |
| Valores propios | <u>-</u> | <u>-</u> |
| | 207 | - |
| Fondo fluctuación de valores neto (Nota 8) | <u>-</u> | <u>-</u> |
| | <u>207</u> | <u>-</u> |

Los Certificados de depósito de Banco de España, devengan un interés anual del 6% y tienen un vencimiento periódico entre marzo de 1999 y septiembre del año 2000. Fueron adquiridos en abril de 1990 para la cobertura del tramo remunerado del coeficiente de caja, en cumplimiento de lo hasta entonces dispuesto por la Circular 2/1990 de Banco de España, hasta que dejó de ser obligatoria la cobertura de dicho tramo.

El tipo de interés anual correspondiente Otras deudas del Estado ha oscilado en el ejercicio 1999 entre el 3,97% y el 5,75% (4,15% y 5,36% en el ejercicio 1998).

Caja Rural del Jalón, Sociedad Cooperativa de Crédito
Memoria de las cuentas anuales al 31 de diciembre de 1999 y 1998

El vencimiento de los Pagarés y Letras del Tesoro y Otras deudas del Estado al 31 de diciembre de 1999 y 1998 es el siguiente:

| <u>Deudas del Estado</u> | <u>1999</u> | | | | | | |
|--------------------------|-------------|-------------|-------------|--------------|-------------|--------------|-------------------------------------|
| | <u>2000</u> | <u>2001</u> | <u>2002</u> | <u>2003</u> | <u>2004</u> | <u>2006</u> | <u>Vencimientos</u> <u>Total</u> |
| Pagarés | - | - | - | - | - | - | - |
| Letras del Tesoro | - | - | - | - | - | - | - |
| Otras deudas del Estado | <u>100</u> | <u>206</u> | <u>157</u> | <u>4.035</u> | <u>518</u> | <u>2.068</u> | <u>8.672</u> |
| | <u>100</u> | <u>206</u> | <u>157</u> | <u>4.035</u> | <u>518</u> | <u>2.068</u> | <u>8.672</u> |

| <u>Deudas del Estado</u> | <u>1998</u> | | | | | | |
|--------------------------|-------------|-------------|-------------|-------------|--------------|--------------|-------------------------------------|
| | <u>1999</u> | <u>2000</u> | <u>2001</u> | <u>2002</u> | <u>2003</u> | <u>2006</u> | <u>Vencimientos</u> <u>Total</u> |
| Pagarés | - | - | - | - | - | - | - |
| Letras del Tesoro | - | - | - | - | - | - | - |
| Otras deudas del Estado | <u>301</u> | <u>101</u> | <u>214</u> | <u>161</u> | <u>4.101</u> | <u>2.079</u> | <u>6.957</u> |
| | <u>301</u> | <u>101</u> | <u>214</u> | <u>161</u> | <u>4.101</u> | <u>2.079</u> | <u>6.957</u> |

Por otra parte, los títulos admitidos a cotización oficial al 31 de diciembre de 1999, excepto Certificados de Depósito, ascienden a 8.879 millones de pesetas (6.957 millones de pesetas en 1998).

Al 31 de diciembre de 1999 una parte de las Deudas del Estado por importe de 8.204 millones de pesetas ha sido cedida por la Entidad a clientes, básicamente del sector privado (7.792 millones de pesetas al 31 de diciembre de 1998).

El valor de mercado al 31 de diciembre de los títulos cotizados incluidos en la cartera de inversión ordinaria e inversión a vencimiento, es el siguiente:

| | <u>Millones de pesetas</u> | |
|-----------------------------|----------------------------|--------------|
| | <u>1999</u> | <u>1998</u> |
| Otros valores de renta fija | 200 | - |
| Otras deudas del Estado | <u>9.464</u> | <u>8.533</u> |
| | <u>9.664</u> | <u>8.533</u> |

Caja Rural del Jalón, Sociedad Cooperativa de Crédito
Memoria de las cuentas anuales al 31 de diciembre de 1999 y 1998

Nota 6 - Entidades de crédito

| | Millones de pesetas | | | |
|---|---------------------|---------------|--------------|------------|
| | Activo | | Pasivo | |
| | 1999 | 1998 | 1999 | 1998 |
| A la vista | 371 | - | 4 | 94 |
| Cuentas Mutuas | - | - | - | - |
| Cheques a cargo de entidades de crédito | - | - | - | - |
| Cámara de compensación | 9.441 | 4.076 | 1 | 2 |
| Otras cuentas | 9.812 | 4.076 | 5 | 96 |
| Otros créditos/débitos | 6.239 | 8.141 | 1.004 | 10 |
| Cuentas a plazo | - | - | - | - |
| Adquisición/Cesión temporal de activos | 6.239 | 8.141 | 1.004 | 10 |
| | <u>16.051</u> | <u>12.217</u> | <u>1.009</u> | <u>106</u> |

Con fecha 25 de enero de 1994 el Banco Cooperativo Español, S.A. y las Cajas Rurales y Cooperativas de Crédito asociadas al mismo (Nota 1), firmaron un acuerdo por el que las entidades asociadas le ceden fondos para que el Banco Cooperativo Español, S.A., los invierta exclusivamente en el mercado interbancario o monetario, respondiendo éstos, de forma mancomunada, respecto a los quebrantos que se pudieran originar como consecuencia de dichas inversiones. La Sociedad suscribió dicho compromiso con fecha 3 de noviembre de 1998.

La responsabilidad asumida por la Sociedad, en virtud del acuerdo antes mencionado, es del 2,26% de la totalidad de los fondos invertidos por las entidades asociadas y que al 31 de diciembre de 1999 asciende a 8.876 millones de pesetas (Nota 15). Los fondos cedidos a dicha fecha, asciende a 8.869 millones de pesetas.

El desglose de Otros créditos/débitos en la Entidad al 31 de diciembre de 1999 y 1998 por plazos residuales de vencimiento es el siguiente:

| | Millones de pesetas | | | |
|--------------------|---------------------|--------------|--------------|-----------|
| | 1999 | | 1998 | |
| | Activo | Pasivo | Activo | Pasivo |
| Hasta 3 meses | 6.197 | - | 8.000 | 10 |
| De 3 meses a 1 año | - | - | 98 | - |
| De 1 año a 5 años | 42 | 332 | 43 | - |
| Más de 5 años | - | 672 | - | - |
| Indeterminado | - | - | - | - |
| | <u>6.239</u> | <u>1.004</u> | <u>8.141</u> | <u>10</u> |

El tipo de interés anual de los depósitos a plazo ha oscilado en el ejercicio 1999 entre el 1,80% y el 3,95% (2,50% y el 5,50% en 1998).

Nota 7 - Créditos sobre clientes

| | <u>1999</u> | <u>1998</u> |
|--|---------------|-----------------|
| Crédito a las Administraciones Públicas | | |
| Espanotas | <u>1.350</u> | <u>1.350</u> |
| Crédito a otros sectores residentes | | |
| Crédito comercial | 8.408 | 6.594 |
| Deudores con garantía real | 22.581 | 26.208 |
| Otros deudores a plazo | 32.301 | 20.200 |
| Deudores a la vista y varios | 22.789 | 19.946 |
| Arrendamientos financieros | 1.192 | 1.094 |
| | <u>64.970</u> | <u>53.842</u> |
| Crédito a no residentes | - | - |
| Activos dudosos | 765 | 837 |
| Otros activos afectos al Fondo de Educación y Promoción(Nota 11) | <u>1</u> | <u>18</u> |
| | <u>66.753</u> | <u>55.956</u> |
| Menos: Fondos de insolvencias | <u>(860)</u> | <u>(1.392)</u> |
| | <u>65.893</u> | <u>54.564</u> |

Los créditos sobre clientes concedidos, excepto los activos dudosos y los afectos a la materialización del Fondo de Educación y Promoción, se desglosan según su plazo residual al 31 de diciembre de 1999 y 1998, de la siguiente forma:

| | <u>Millones de pesetas</u> | |
|----------------------|----------------------------|---------------|
| | <u>1999</u> | <u>1998</u> |
| Vencido y a la vista | 35 | - |
| Hasta 3 meses | 10.889 | 8.832 |
| De 3 meses a 1 año | 10.372 | 8.738 |
| De 1 año a 5 años | 20.970 | 18.484 |
| Más de 5 años | 22.516 | 18.557 |
| Indeterminado | <u>1.205</u> | <u>490</u> |
| | <u>65.987</u> | <u>55.101</u> |

Caja Rural del Jalón, Sociedad Cooperativa de Crédito
Memoria de las cuentas anuales al 31 de diciembre de 1999 y 1998

El movimiento de los fondos de insolvencias, ha sido el siguiente:

| | <u>Millones de pesetas</u> | |
|---|----------------------------|--------------|
| | <u>1999</u> | <u>1998</u> |
| Saldo al 1 de enero | 1.415 | 1.484 |
| Dotaciones netas del ejercicio | | |
| Dotaciones directas netas de disponibilidades | 341 | 507 |
| Traspaso a fondos para riesgos y gastos | (577) | - |
| Fondos disponibles | (130) | (138) |
| Utilización de Fondos | (159) | (438) |
| | <u>890</u> | <u>1.415</u> |

La amortización de insolvencias del ejercicio 1999 asciende a 60 millones de pesetas (143 millones en 1998) y los activos en suspenso recuperados ascienden a 113 millones de pesetas (34 millones en 1998).

El fondo de insolvencias, cuyo movimiento se muestra en el resumen anterior se presenta en los balances de situación adjuntos al 31 de diciembre de 1999 y 1998, de la siguiente forma:

| | <u>Millones de pesetas</u> | |
|---|----------------------------|--------------|
| | <u>1999</u> | <u>1998</u> |
| Formando parte de Créditos sobre clientes | 860 | 1.392 |
| Formando parte de Otros Valores de Renta Fija | - | - |
| Formando parte de Provisiones para riesgos y gastos | <u>30</u> | <u>23</u> |
| | <u>890</u> | <u>1.415</u> |

De acuerdo con la normativa actual en lo referente al cálculo del coeficiente de recursos propios mínimos, regulado por la Ley 13/1992 de 1 de junio y el Real Decreto 1342/1992, de 6 de noviembre, la Sociedad no tiene al 31 de diciembre de 1999 concentración de riesgos alguna, que exceda el 10% de los recursos propios mínimos computables a tales efectos.

Igualmente y de acuerdo con lo dispuesto en el Real Decreto antes mencionado y la Circular 5/1993, de 26 de marzo de Banco de España, la Entidad no tiene concentración de riesgo alguna que supere el 25% de sus recursos propios.

El riesgo directo total por préstamos y créditos concedidos a miembros pertenecientes al Consejo Rector y Órganos de Dirección de la Caja y Entidades controladas por ellos, asciende al 31 de diciembre de 1999 a 192 millones de pesetas (246 millones de pesetas en 1998).

Caja Rural del Jalón, Sociedad Cooperativa de Crédito
Memoria de las cuentas anuales al 31 de diciembre de 1999 y 1998

Nota 8 - Valores representativos de capital

| | | <u>Millones de pesetas</u> | |
|---|--|----------------------------|--------------|
| | | <u>1999</u> | <u>1998</u> |
| ACCIONES Y OTROS TÍTULOS DE RENTA VARIABLE | | | |
| Cotizados | | 37 | 40 |
| No cotizados | | 1.303 | 1.683 |
| Menos: Fondo de fluctuación de valores | | (8) | (2) |
| | | <u>1.332</u> | <u>1.721</u> |
| PARTICIPACIONES EN ASOCIADAS | | | |
| Cotizadas | | - | - |
| No cotizadas | | 645 | 625 |
| Menos: Fondo de fluctuación de valores | | (74) | - |
| | | <u>571</u> | <u>625</u> |
| | | <u>1.903</u> | <u>2.346</u> |

La Entidad posee al 31 de diciembre de 1999, 991.424,37437 participaciones por un valor contable neto conjunto de 1.250 millones de pesetas en diversos Fondos de Inversión (F.I.M.), siendo su detalle el siguiente:

| <u>Nombre del Fondo</u> | <u>Tipo de Fondo</u> | <u>Número de participaciones</u> | <u>Millones de pesetas</u> | |
|----------------------------|-------------------------------|----------------------------------|--|--------------------|
| | | | <u>Valor de las participaciones contable</u> | <u>liquidativo</u> |
| Fonjalón II | Renta variable mixta nacional | 312,10745 | 65 | 74 |
| Fonjalón Euro Acciones FIM | Renta variable europea | 490.467,94411 | 547 | 631 |
| Fonjalón Renta Plus FIM | Renta fija mixta europea | 500.000,00000 | 500 | 501 |
| Fonjalón Acciones FIM | Renta variable mixta nacional | 644,32281 | 138 | 152 |
| | | <u>991.424,37437</u> | <u>1.250</u> | <u>1.358</u> |

El detalle de las variaciones experimentadas en las Participaciones durante los ejercicios 1999 y 1998, es el siguiente:

| | | <u>Millones de pesetas</u> | |
|------------------------------------|--|----------------------------|-------------|
| | | <u>1999</u> | <u>1998</u> |
| Saldos al 1 de enero | | 625 | 289 |
| Rural Servicios Informáticos, S.C. | | - | 46 |
| Banco Cooperativo Español | | - | 290 |
| Seguros Generales Rural, S.A. | | - | - |
| Bodegas y Viñedos del Jalón | | 20 | - |
| IRJASA | | - | - |
| Saldos al 31 de diciembre | | <u>645</u> | <u>625</u> |

La Entidad posee el 50,31% (50,31% en 1998) del capital social de Industrias Rurales del Jalón, S.A., Sociedad domiciliada en la Carretera de Madrid Km 272, en La Almunia de Doña Godina (Zaragoza) y esta dedicada a la prestación de servicios de alquiler de cámaras frigoríficas.

Caja Rural del Jalón, Sociedad Cooperativa de Crédito
Memoria de las cuentas anuales al 31 de diciembre de 1999 y 1998

Según los estados financieros últimos disponibles al 31 de diciembre de 1999, no auditados, la sociedad presenta la siguiente situación patrimonial y de resultados:

| | Millones de pesetas 1999 |
|--|--------------------------------|
| Capital social | 121 |
| Reserva de revalorización | 69 |
| Reserva Legal | 12 |
| Reservas y resultados de ejercicios anteriores | <u>-</u> |
| | 202 |
| Beneficio del ejercicio | <u>12</u> |
| | <u>214</u> |

El importe del riesgo crediticio mantenido con esta Sociedad al 31 de diciembre de 1999 asciende a 13 millones de pesetas (4 millones de pesetas en 1998).

El movimiento del Fondo de fluctuación de valores de la Entidad ha sido el siguiente:

| | Millones de pesetas | | | |
|--|--------------------------|-----------------------------|---------------------------------|--------------|
| | Valores de renta fija | Acciones y otros títulos | Participaciones En asociadas | Total |
| Saldo al 1 de enero de 1998 | - | 28 | - | 28 |
| Dotaciones (Disponibilidades) netas del ejercicio | - | 2 | - | 2 |
| Fondos disponibles | - | - | - | - |
| Utilización de fondos | <u>-</u> | <u>(28)</u> | <u>-</u> | <u>(28)</u> |
| Saldo al 31 de diciembre de 1998 | <u>-</u> | <u>2</u> | <u>-</u> | <u>2</u> |
| Dotaciones (Disponibilidades) netas del ejercicio | - | 82 | - | 82 |
| Fondos disponibles | - | - | - | - |
| Fondo cargado a cuentas de periodificación | 55 | - | - | 55 |
| Utilización de fondos | <u>-</u> | <u>(2)</u> | <u>-</u> | <u>(2)</u> |
| Saldo al 31 de diciembre de 1999 | 55 | 82 | - | 137 |
| Menos: cuenta de periodificación activa (Nota 4.d) | <u>(55)</u> | <u>-</u> | <u>-</u> | <u>(55)</u> |
| Saldo neto al 31 de diciembre de 1999 | <u>-</u> | <u>82</u> | <u>-</u> | <u>82</u> |

Caja Rural del Jalón, Sociedad Cooperativa de Crédito
Memoria de las cuentas anuales al 31 de diciembre de 1999 y 1998

Nota 9 - Activos materiales

| | Millones de pesetas | | | |
|---|------------------------------------|----------------------------|--|-----------------|
| <u>Coste actualizado</u> | <u>Edificios de uso propio</u> | <u>Otros Inmuebles</u> | <u>Mobiliario, Instalaciones y otros</u> | <u>Total</u> |
| Saldos al 1 de enero de 1998 | 252 | 2.045 | 2.076 | 4.373 |
| Adiciones | 216 | 680 | 340 | 1.075 |
| Retiros | (14) | (285) | (25) | (163) |
| Trasposos | — | — | — | — |
| Saldo al 31 de diciembre de 1998 | <u>454</u> | <u>2.440</u> | <u>2.391</u> | <u>5.285</u> |
| Adiciones | 4 | 361 | 257 | 622 |
| Retiros | (36) | (523) | (5) | (564) |
| Trasposos | — | — | — | — |
| Saldo al 31 de diciembre de 1999 | <u>422</u> | <u>2.278</u> | <u>2.643</u> | <u>5.343</u> |
| <u>Amortización acumulada actualizada</u> | | | | |
| Saldo al 1 de enero de 1998 | (40) | (40) | (1.140) | (1.220) |
| Dotaciones | (3) | (14) | (170) | (187) |
| Retiros | — | — | — | — |
| Trasposos | — | — | — | — |
| Saldo al 31 de diciembre de 1998 | <u>(43)</u> | <u>(54)</u> | <u>(1.310)</u> | <u>(1.407)</u> |
| Dotaciones | (7) | (26) | (199) | (232) |
| Retiros | 7 | — | — | 7 |
| Trasposos | — | — | — | — |
| Saldo al 31 de diciembre de 1999. | <u>(43)</u> | <u>(80)</u> | <u>(1.509)</u> | <u>(1.632)</u> |
| <u>Provisión por depreciación</u> | | | | |
| Saldo al 1 de enero de 1998 | — | (300) | — | (300) |
| Dotación neta en 1998 | — | 2 | — | 2 |
| Fondos disponibles | — | 10 | — | 10 |
| Trasposos | — | (69) | — | (69) |
| Saldo al 31 de diciembre de 1998 | — | <u>(357)</u> | — | <u>(357)</u> |
| Dotación neta en 1999 | — | (63) | — | (63) |
| Utilización de fondos | — | 10 | — | 10 |
| Fondos disponibles | — | 81 | — | 81 |
| Trasposos | — | <u>103</u> | — | <u>103</u> |
| Saldo al 31 de diciembre de 1999 | — | <u>(226)</u> | — | <u>(226)</u> |
| <u>Neto</u> | | | | |
| Al 31 de diciembre de 1998 | <u>411</u> | <u>2.029</u> | <u>1.081</u> | <u>3.521</u> |
| Al 31 de diciembre de 1999 | <u>379</u> | <u>1.972</u> | <u>1.134</u> | <u>3.485</u> |

Caja Rural del Jalón, Sociedad Cooperativa de Crédito
Memoria de las cuentas anuales al 31 de diciembre de 1999 y 1998

Al 31 de diciembre de 1999 existían determinados elementos del inmovilizado material, que se encontraban totalmente amortizados, cuyo coste ascendía a 803 millones de pesetas.

En el ejercicio 1996 la Entidad actualizó sus inmovilizados materiales de acuerdo con lo establecido en el Real Decreto Ley 2607/1996, de 20 de diciembre que aprobó las normas de actualización de balances regulada en el artículo cinco del Real Decreto Ley 7/1996, de 7 de junio, aplicando los coeficientes máximos establecidos en el mencionado Real Decreto, excepto en aquellos casos en los que el valor resultante de la actualización se consideró que era superior al valor de mercado y por tanto, se realizaron las correcciones valorativas correspondientes. Dicha actualización supuso el registro de un incremento en las cifras del inmovilizado material de 270 millones de pesetas, según el siguiente detalle:

| | |
|--|--|
| | Actualización Real Decreto Ley <u>7/1996</u> |
| Incremento por: | |
| Actualización del coste | 320 |
| Actualización de la amortización acumulada | (50) |
| | <u>270</u> |

Formando parte de los capítulos "Otros inmuebles" y "Mobiliario, Instalaciones y Otros" se encuentran los activos afectos al Fondo de Educación y Promoción, cuyo importe neto asciende al 31 de diciembre de 1999 a 96 millones de pesetas (80 millones de pesetas al 31 de diciembre de 1998).

Formando parte del capítulo Otros inmuebles se encuentra registrado un inmueble denominado Casino Mercantil adquirido por la Entidad el 31 de diciembre de 1993, a la sociedad Lancio, S.A., situado en el número 29 de la calle del Coso de Zaragoza. El precio de adquisición ascendió a 800 millones de pesetas. Una parte del precio se satisfizo mediante la cancelación de deudas que la mencionada sociedad mantenía con la Entidad y otra mediante abono en cuenta de la sociedad vendedora.

Sobre el mencionado inmueble existían ciertas cargas y compromisos, los cuales han sido cancelados y/o extinguidos al día de la fecha.

La Entidad dispone de una tasación pericial realizada por Tasaciones Inmobiliarias, S.A., (TINSA) el 30 de marzo de 1992, con la finalidad de servir de base para la solicitud de un préstamo hipotecario, estimando un valor de tasación de 1.853 millones de pesetas, sin considerar el posible efecto de las cargas y compromisos mencionados anteriormente.

El importe bruto de los activos adjudicados en pago de créditos ascendía al 31 de diciembre de 1999 a 697 millones de pesetas (836 millones de pesetas al 31 de diciembre de 1998).

Caja Rural del Jalón, Sociedad Cooperativa de Crédito
Memoria de las cuentas anuales al 31 de diciembre de 1999 y 1998

Formando parte del epígrafe de activos adjudicados se encuentran registrados diversos locales, viviendas y garajes pertenecientes a una promoción no concluida, por importe bruto de 210 millones de pesetas.

Con fecha 28 de octubre de 1999 la Sociedad ha vendido un inmueble adjudicado en pago de deudas denominado "Pasaje Los Giles" que se encontraba registrado por un importe bruto de 332 millones de pesetas a la sociedad Desarrollo Modular Inmobiliario, obteniéndose una plusvalía en la venta por importe de 119 millones de pesetas, plusvalía que ha sido registrada como beneficios extraordinarios.

En la misma fecha la Sociedad ha suscrito un contrato de compraventa con la sociedad Desarrollo Modular Inmobiliario por el cual adquiere una superficie de 625 m² destinados a oficinas en el edificio "Pasaje Los Giles", que va a ser objeto de rehabilitación, por un precio de 125 millones de pesetas. La finalización de la obra está prevista para el 30 de abril del año 2001. Las cantidades pagadas a cuenta del precio pactado ascienden al 31 de diciembre de 1999 a 14 millones de pesetas y aparecen registrados como inmovilizado en curso.

Nota 10 - Débitos a clientes

Los saldos de Débitos a clientes al 31 de diciembre de 1999 y 1998 presentan la siguiente distribución por plazos residuales:

| | <u>Millones de pesetas</u> | |
|--------------------|----------------------------|---------------|
| | <u>1999</u> | <u>1998</u> |
| A la vista | <u>32.318</u> | <u>28.458</u> |
| A plazo | | |
| Hasta 3 meses | 22.426 | 27.153 |
| De 3 meses a 1 año | 21.882 | 18.042 |
| De 1 a 5 años | 9.394 | 733 |
| Más de 5 años | <u>1</u> | <u>-</u> |
| | <u>53.703</u> | <u>45.928</u> |
| | <u>86.021</u> | <u>74.386</u> |

La distribución por sectores es la siguiente:

| | | |
|---------------------------|---------------|---------------|
| Administraciones Públicas | 3.852 | 1.472 |
| Sector residente | 82.153 | 72.891 |
| Sector no residente | <u>16</u> | <u>23</u> |
| | <u>86.021</u> | <u>74.386</u> |

Caja Rural del Jalón, Sociedad Cooperativa de Crédito
Memoria de las cuentas anuales al 31 de diciembre de 1999 y 1998

Nota 11 - Otros pasivos

| | <u>Millones de pesetas</u> | |
|--------------------------------|----------------------------|-------------|
| | <u>1999</u> | <u>1998</u> |
| Fondo de Educación y Promoción | 97 | 98 |
| Otros conceptos | <u>815</u> | <u>679</u> |
| | <u>912</u> | <u>777</u> |

El Fondo de Educación y Promoción es irrepartible e inembargable, excepto por deudas contraídas para el cumplimiento de sus fines. Tiene como finalidad la formación de los socios y trabajadores de la Sociedad en los principios cooperativos, el fomento cooperativo especialmente en su entorno social, la promoción de relaciones intercooperativas y la promoción cultural y profesional del entorno local o de la comunidad en general.

La Ley 13/1989, de 26 de mayo, y el Real Decreto 84/1993, de 22 de enero, determinan que un 10% del excedente neto, como mínimo, se destinará a este fondo, que deberá materializarse en bienes de activo claramente determinados.

Adicionalmente, el citado Real Decreto determina, que el importe máximo a destinar a este Fondo no podrá sobrepasar el 30% del excedente neto del ejercicio. Hasta el momento de su inversión sus recursos se materializarán en efectivo o en bienes de fácil liquidez.

La Sociedad presenta la materialización del Fondo de Educación y Promoción en el activo de los balances de situación adjuntos, según el siguiente detalle:

| | <u>Millones de pesetas</u> | |
|----------------------------------|----------------------------|-------------|
| | <u>1999</u> | <u>1998</u> |
| Créditos sobre clientes (Nota 7) | 1 | 18 |
| Activos materiales (Nota 9) | <u>96</u> | <u>80</u> |
| | <u>97</u> | <u>98</u> |

Caja Rural del Jalón, Sociedad Cooperativa de Crédito
Memoria de las cuentas anuales al 31 de diciembre de 1999 y 1998

El movimiento en los ejercicios del Fondo de Educación y Promoción es el siguiente:

| | Millones de pesetas | | | |
|---|---------------------|--------------------------------|-------------------------------|--------------|
| | <u>Dotación</u> | <u>Gastos de mantenimiento</u> | <u>Reserva revalorización</u> | <u>Total</u> |
| Saldo al 1 de enero de 1998 | 182 | (75) | 4 | 111 |
| Cancelación gastos mantenimiento 1997 | (75) | 75 | - | - |
| Distribución beneficio de 1997 | 77 | - | - | 77 |
| Gastos de mantenimiento 1998 | — | (90) | — | (90) |
| Saldo al 31 de diciembre de 1998 | 184 | (90) | 4 | 98 |
| Cancelación gastos mantenimiento 1998 | (90) | 90 | - | - |
| Distribución beneficio de 1998 (Nota 3) | 98 | - | - | 98 |
| Gastos de mantenimiento 1999 | — | (100) | — | (100) |
| Saldo al 31 de diciembre de 1999 | <u>192</u> | <u>(100)</u> | <u>4</u> | <u>96</u> |

Nota 12 - Provisiones para riesgos y cargas

| | Millones de pesetas | | | |
|----------------------------------|------------------------------|---------------------------------|--------------------------|--------------|
| | <u>Fondo de pensionistas</u> | <u>Provisión para impuestos</u> | <u>Otras provisiones</u> | <u>Total</u> |
| Saldo al 1 de enero de 1998 | - | - | 63 | 63 |
| Dotaciones | - | - | 4 | 4 |
| Fondos disponibles | - | - | (24) | (24) |
| Traspasos | — | — | — | — |
| Saldo al 31 de diciembre de 1998 | - | - | 43 | 43 |
| Dotaciones | - | - | 13 | 13 |
| Fondos disponibles | - | - | - | - |
| Traspasos | — | — | 680 | 680 |
| Saldo al 31 de diciembre de 1999 | <u>—</u> | <u>—</u> | <u>736</u> | <u>736</u> |

La Sociedad ha traspasado al fondo para riesgos y cargas un importe de 680 millones de pesetas, según el siguiente detalle:

| | |
|---|------------|
| Traspaso del fondo de insolvencias | 577 |
| Traspaso del fondo para activos adjudicados | 103 |
| | <u>680</u> |

La intención de la sociedad es destinar estos fondos a subvenir situaciones de insolvencia crediticia de carácter extraordinario y depreciaciones de inmovilizado.

Caja Rural del Jalón, Sociedad Cooperativa de Crédito
Memoria de las cuentas anuales al 31 de diciembre de 1999 y 1998

Nota 13 - Reservas y Fondo para riesgos bancarios generales

| | Millones de pesetas | | | | | |
|-----------------------------------|------------------------------|---------------------|-----------------|-----------------------|--------------|---------------------|
| | <u>Reservas obligatorias</u> | | | | | <u>Fondo</u> |
| | <u>Fondo de</u> | <u>Provisión de</u> | <u>Otras</u> | <u>Reservas de</u> | <u>Total</u> | <u>para riesgos</u> |
| | <u>Reserva</u> | <u>riesgos de</u> | <u>reservas</u> | <u>revalorización</u> | | <u>bancarios</u> |
| | <u>Obligatorio</u> | <u>insolvencia</u> | | | | <u>generales</u> |
| Saldos al 1 de enero de 1998 | 2.062 | 170 | 306 | 257 | 2.795 | - |
| Distribución de beneficios 1997 | 397 | - | 225 | - | 622 | - |
| Baja por retiros de inmovilizado | — | — | — | (1) | (1) | — |
| Saldos a 31 de diciembre de 1998 | 2.459 | 170 | 531 | 256 | 3.416 | - |
| Distribución de beneficios 1998 | 502 | - | 274 | - | 776 | - |
| Utilización para ampliación de | - | - | (32) | - | (32) | - |
| Capital realizado en el ejercicio | - | - | - | - | - | - |
| Baja por retiros de inmovilizado | — | — | — | (4) | (4) | — |
| Saldos a 31 de diciembre de 1999 | <u>2.961</u> | <u>170</u> | <u>773</u> | <u>252</u> | <u>4.156</u> | <u>—</u> |

La finalidad del Fondo de Reserva Obligatorio es la consolidación y garantía de la Sociedad. De acuerdo con la Ley 13/1989, de 26 de mayo, de Cooperativas de Crédito, el Real Decreto 84/1993, de 22 de enero, que la desarrolla y la Ley 20/1990, de 19 de diciembre sobre Régimen Fiscal de Cooperativas, el Fondo de Reserva Obligatorio estará dotado con el 20% de los excedentes disponibles, al menos, y con las demás cantidades que, preceptivamente, deban destinarse al mismo según la normativa autonómica o los estatutos de la Entidad.

La finalidad de la Reserva para Provisión de Riesgos de Insolvencia es la cobertura del riesgo de insolvencia de la propia Entidad, teniendo en la actualidad el carácter de Fondo de Reserva Obligatorio.

La dotación a reservas se determina en base a las disposiciones contenidas en la Ley 13/1992, de 1 de junio, desarrollada por el Real Decreto 1342/1992, de 6 de noviembre, que regulan el nivel mínimo de recursos propios que deben mantener los intermediarios financieros. Los recursos propios de la Entidad al 31 de diciembre de 1999 y 1998, eran superiores a los mínimos requeridos por las citadas normas legales, calculados de acuerdo con lo dispuesto en la Circular 5/1993, de 26 de marzo, de Banco de España y posteriores modificaciones.

La Reserva de revalorización Real Decreto Ley 7/1996, de 7 de junio, ha sido comprobada y aceptada por la Administración Tributaria en el ejercicio 1998, pudiendo destinarse a:

- Eliminar los resultados contables negativos
- Dotar las reservas de libre disposición una vez hayan transcurrido diez años a partir del balance actualizado.

Caja Rural del Jalón, Sociedad Cooperativa de Crédito
Memoria de las cuentas anuales al 31 de diciembre de 1999 y 1998

La Reserva de revalorización Real Decreto Ley 7/1996, de 7 de junio no podrá ser distribuida, directa o indirectamente, a menos que la plusvalía haya sido realizada, entendiéndose que así ha sido cuando:

- a) Los elementos patrimoniales actualizados hayan sido contablemente amortizados en la parte correspondiente a dicha amortización.
- b) Los elementos patrimoniales actualizados hayan sido transmitidos o dados de baja contablemente.

Nota 14 - Capital suscrito

De acuerdo con el artículo 17 de los estatutos de la Entidad, el capital social está constituido por las aportaciones de los socios, tanto obligatorias, como voluntarias, tiene carácter variable y se fija como mínimo en 750 millones de pesetas, encontrándose totalmente suscrito y desembolsado. Su composición al 31 de diciembre de 1999 y 1998 así como su movimiento en los ejercicios correspondientes, han sido los siguientes:

| | Millones de pesetas |
|-----------------------------------|------------------------|
| Saldos al 1 de enero de 1998 | 3.078 |
| Aumentos por suscripciones | 239 |
| Disminuciones por reembolsos | (239) |
| Saldos al 31 de diciembre de 1998 | 3.078 |
| Ampliación de capital | 633 |
| Aumentos por suscripciones | 302 |
| Disminuciones por reembolsos | (206) |
| Saldos al 31 de diciembre de 1999 | <u>3.807</u> |

Al 31 de diciembre de 1999 y 1998 las aportaciones están representadas por títulos nominativos, totalmente desembolsados, de 10.000 pesetas nominales cada uno. La ampliación de capital realizada en el ejercicio 1999 ha sido desembolsada en un 5% con cargo a reservas voluntarias (Nota 13).

El importe total de las aportaciones que directa o indirectamente, posea o controle un socio no podrá exceder del 20% del capital social cuando se trate de una persona jurídica, ni del 2,5% si se trata de persona física.

Caja Rural del Jalón, Sociedad Cooperativa de Crédito
Memoria de las cuentas anuales al 31 de diciembre de 1999 y 1998

Nota 17 - Otras informaciones

17.1 El detalle de Intereses y cargas asimiladas e Intereses y rendimientos asimilados de las cuentas de pérdidas y ganancias es el siguiente:

| | <u>Millones de pesetas</u> | |
|--|----------------------------|--------------|
| | <u>1999</u> | <u>1998</u> |
| Intereses y rendimientos asimilados | | |
| De la cartera de renta fija | | |
| Deudas del Estado | 659 | 656 |
| Obligaciones y otros valores de renta fija | <u>2</u> | <u>-</u> |
| | <u>661</u> | <u>656</u> |
| De otros | | |
| Bancos centrales | 22 | - |
| Entidades de Crédito | 299 | 507 |
| Créditos sobre Clientes | <u>3.800</u> | <u>3.942</u> |
| | <u>4.121</u> | <u>4.449</u> |
| | <u>4.782</u> | <u>5.105</u> |
| Intereses y cargas asimiladas | | |
| De entidades de crédito | 22 | 6 |
| De débitos a clientes | <u>1.511</u> | <u>2.050</u> |
| | <u>1.533</u> | <u>2.056</u> |

17.2 La composición de los saldos de Quebrantos y Beneficios Extraordinarios de las cuentas de pérdidas y ganancias adjuntas, es la siguiente:

| | <u>Millones de pesetas</u> | |
|---|----------------------------|-------------|
| | <u>1999</u> | <u>1998</u> |
| Quebrantos extraordinarios | | |
| Por enajenación y saneamiento del inmovilizado material | 1 | 6 |
| Dotación a fondos específicos | 6 | 1 |
| Quebrantos de ejercicios anteriores | 10 | 10 |
| Otros quebrantos | <u>1</u> | <u>-</u> |
| | <u>18</u> | <u>17</u> |
| Beneficios extraordinarios | | |
| Por enajenación de inmovilizado material | 127 | 14 |
| Recuperación fondos activos adjudicados | 18 | - |
| Beneficios de ejercicios anteriores | 60 | 78 |
| Otros | <u>5</u> | <u>2</u> |
| | <u>210</u> | <u>94</u> |

Caja Rural del Jalón, Sociedad Cooperativa de Crédito
Memoria de las cuentas anuales al 31 de diciembre de 1999 y 1998

17.3 Operaciones de futuro

Las operaciones de futuro no vencidas al 31 de diciembre se corresponden con los siguientes conceptos:

| | <u>Millones de pesetas</u> | |
|-----------------------------------|----------------------------|--------------|
| | <u>1999</u> | <u>1998</u> |
| Opciones emitidas sobre valores | 303 | 303 |
| Permutas financieras | 9.605 | 3.581 |
| Opciones emitidas sobre inmuebles | - | 425 |
| | <u>9.908</u> | <u>4.309</u> |
| Operaciones de cobertura | 9.605 | 3.581 |
| Otras operaciones comerciales | <u>303</u> | <u>728</u> |
| | <u>9.908</u> | <u>4.309</u> |

Las permutas financieras han sido contratadas con el Banco Cooperativo Español.

En el epígrafe "Opciones emitidas" y con consideración de "Otras operaciones comerciales" se incluyen al 31 de diciembre de 1999 garantías otorgadas a fondos de inversión por importe de 303 millones de pesetas (303 millones de pesetas al 31 de diciembre de 1999).

17.4 El número medio de empleados en el ejercicio 1999 ha sido de 259 (242 aproximadamente en 1998). La distribución porcentual de estos empleados por categorías es la siguiente:

| | <u>Porcentaje</u> | |
|--------------------|-------------------|-------------|
| | <u>1999</u> | <u>1998</u> |
| Directivos y jefes | 40 | 41 |
| Administrativos | 59 | 58 |
| Subalternos | <u>1</u> | <u>1</u> |
| | <u>100</u> | <u>100</u> |

Los importes devengados por los miembros del Consejo Rector en concepto de dietas y otras remuneraciones, ascienden en el ejercicio 1999 a 35 millones de pesetas (31 millones de pesetas en 1998) y se presentan formando parte del capítulo "Otros gastos administrativos" en las cuentas de pérdidas y ganancias adjuntas.

Caja Rural del Jalón, Sociedad Cooperativa de Crédito
Memoria de las cuentas anuales al 31 de diciembre de 1999 y 1998

Nota 18 - Cuadros de financiación para los ejercicios anuales terminados el 31 de diciembre de 1999 y 1998
(Expresados en millones de pesetas)

| <u>APLICACIONES</u> | <u>1999</u> | <u>1998</u> | <u>ORIGENES</u> | <u>1999</u> | <u>1998</u> |
|--|---------------|--------------|--|---------------|--------------|
| 1. Recursos aplicados en las operaciones | - | - | 1. Recursos generados de las operaciones | 1.470 | 1.311 |
| 2. Reembolso de participaciones en capital | 36 | - | 2. Aportaciones externas a capital | 729 | - |
| 3. Títulos subordinados emitidos (disminución neta) | - | - | 3. Títulos subordinados emitidos (incremento neta) | - | - |
| 4. Inversión menos financiación en Banco de España e Intermediarios financieros (variación neta) | 1.315 | 130 | 4. Inversión menos financiación en Banco de España e Intermediarios financieros (variación neta) | - | - |
| 5. Inversión crediticia (incremento neta) | 10.752 | 6.158 | 5. Inversión crediticia (disminución neta) | - | - |
| 6. Títulos de renta fija (incremento neta) | - | - | 6. Títulos de renta fija (disminución neta) | - | 750 |
| 7. Acciones y otros títulos de renta variable (incremento neta) | 1.530 | 1.126 | 7. Acciones y otros títulos de renta variable (disminución neta) | 389 | - |
| 8. Acreedores (disminución neta) | - | - | 8. Acreedores (incremento neta) | 11.635 | 6.095 |
| 9. Empréstitos (disminución neta) | - | - | 9. Empréstitos (incremento neta) | - | - |
| 10. Adquisiciones de inversiones permanentes | | | 10. Venta de inversiones permanentes | | |
| 10.1 Compra de participaciones en empresas del grupo y asociadas | 20 | 336 | 10.1 Venta de participaciones en empresas del grupo y asociadas | - | - |
| 10.2 Compra de elementos de inmovilizado material e inmaterial | 631 | 1.098 | 10.2 Venta de elementos de inmovilizado material e inmaterial | 673 | 162 |
| 11. Otros conceptos activos menos pasivos (variación neta) | 352 | - | 11. Otros conceptos activos menos pasivos (variación neta) | - | 747 |
| 12. Intereses pagados a las aportaciones a capital | 260 | 217 | | | |
| | <u>14.896</u> | <u>9.065</u> | | <u>14.896</u> | <u>9.065</u> |
| <u>RECURSOS GENERADOS DE LAS OPERACIONES</u> | <u>1999</u> | <u>1998</u> | | | |
| Resultado del ejercicio | 1.308 | 1.134 | | | |
| Amortizaciones | 232 | 187 | | | |
| Dotaciones netas a fondos de depreciación de activos permanentes | 56 | - | | | |
| Provisiones para riesgos y cargas | - | (1) | | | |
| Pérdidas en venta de participaciones e inmovilizado | 1 | 4 | | | |
| Beneficios en venta de participaciones e inmovilizado | (127) | (13) | | | |
| Otros | - | - | | | |
| | <u>1.470</u> | <u>1.311</u> | | | |

**Caja Rural del Jalón,
Sociedad Cooperativa de Crédito**

Informe de gestión del ejercicio 1999

Caja Rural del Jalón, Sociedad Cooperativa de Crédito

Informe de gestión del ejercicio 1999

La implantación del Euro como moneda única de los países de nuestro entorno ha sido un éxito. La moneda única va a propiciar una mayor estabilidad económica y las expectativas de crecimiento en la zona Euro son esperanzadoras. Si bien últimamente la paridad Euro/Dólar no ha sido favorable a nuestra moneda debido a la fortaleza de la economía norteamericana, las voces más expertas auguran una recuperación del Euro a no muy largo plazo. Las previsiones para los próximos años apuntan un crecimiento para la economía española por encima de la UE, con un 3,7% para el 2000 y un 3,3% de media entre el 2001 y el 2003.

El comportamiento bursátil a lo largo del ejercicio 1999 ha sido un tanto errático. Frente al excelente ejercicio 1998 con revalorizaciones generalizadas y continuas, el ejercicio 1999 ha traído consigo una caída de los índices en los diez primeros meses del año, tan sólo amortiguada por las subidas de noviembre y diciembre. Hemos asistido a una apuesta de los mercados por las empresas que invierten en nuevas tecnologías.

La estabilidad económica y los bajos tipos de interés han seguido propiciando crecimientos importantes en la inversión crediticia, inversión que presenta bajas tasas de morosidad y que origina menores necesidades de saneamiento. Por el contrario, los resultados obtenidos de las operaciones financieras se han reducido de forma significativa.

Debemos hacer mención al renombrado término "E-Business": las nuevas tecnologías están favoreciendo una forma diferente de hacer negocios, con el establecimiento de relaciones nuevas entre clientes y proveedores de bienes y servicios propiciadas por un mayor acceso a la información y por la globalización de los mercados. En España este fenómeno es aún escaso y se corresponde con el futuro desarrollo de las infraestructuras necesarias y con la adquisición de nuevos hábitos culturales "electrónicos" en la población. Los primeros pasos en el negocio bancario se han dado a través de los servicios de banca electrónica que, sin duda, van a experimentar un gran desarrollo en el corto plazo.

Ha sido un buen año para el Grupo de Cajas Rurales al que pertenecemos. El beneficio neto del Grupo se ha incrementado un 5,5% respecto al ejercicio anterior, con un crecimiento de todos los márgenes de la cuenta de resultados en torno al 5%. Asimismo el Grupo ha experimentado crecimientos significativos en recursos ajenos e inversión crediticia del 10,78% y 20,47% respectivamente.

En este marco general exponemos la actividad de la Caja Rural del Jalón (en adelante la Entidad) durante el ejercicio 1999, analizando las variaciones producidas en los principales capítulos del balance y de la cuenta de resultados.

Los activos totales que presenta el balance reservado de la Entidad a 31 de diciembre de 1999 ascienden a 99.770 millones de pesetas que frente a los 86.916 del año anterior representan una tasa de crecimiento de negocio del 14,8%, siendo su incremento absoluto de 12.854 millones de pesetas.

Caja Rural del Jalón, Sociedad Cooperativa de Crédito

Informe de gestión del ejercicio 1999

Los acreedores ascienden a 86.021 millones de pesetas, 11.041 millones más que el año anterior, con un crecimiento del 14,7%. Los acreedores representan el 86,20% del total de activos de la Entidad.

Los créditos sobre clientes ascienden al 31 de diciembre de 1999 a 66.752 millones de pesetas y representan un 66,91% del total de los activos de la Entidad. Su saldo vivo ha experimentado un crecimiento de 10.814 millones de pesetas, con una tasa de crecimiento del 19,3%. Los préstamos con garantía real representan un 48,81% respecto a la inversión crediticia total.

Los recursos propios de la Entidad a final de este ejercicio ascienden a 7.963 millones de pesetas, un 22,62% más que el año anterior. Una vez aprobado el reparto del excedente neto por la Asamblea General, de acuerdo con la propuesta de distribución del Consejo Rector, los recursos propios experimentan un incremento de 872 millones de pesetas, que hace que se eleven a 8.835 millones de pesetas.

Después de lo comentado sobre el balance de Entidad, analizaremos la evolución de la cuenta de pérdidas y ganancias, que presenta unos beneficios antes de impuestos de 1.482 millones de pesetas, un 12,53% más que el ejercicio anterior. En la consecución de este resultado han contribuido los siguientes factores:

- El margen de intermediación, ligado al crecimiento del negocio, asciende a 3.260 millones de pesetas, experimentando un crecimiento en términos absolutos de 203 millones de pesetas sobre el obtenido en el ejercicio anterior, lo cual representa un incremento del 6,6%.
- El margen ordinario se ha visto reducido en 89 millones de pesetas: el buen comportamiento de los ingresos por comisiones no ha podido absorber las reducciones experimentadas por los resultados de operaciones financieras, resultados que han pasado de 449 millones de pesetas en el ejercicio 1998 a tan sólo 36 millones de pesetas en el ejercicio 1999.
- Los gastos de explotación y amortización de inmovilizado, si bien han tenido un incremento absoluto de 194 millones de pesetas sobre el ejercicio anterior, pasan, medidos en porcentajes sobre activos totales medios, de un 2,88% en 1998 a un 2,81% en 1999. Aunque parte del incremento de estos gastos es consecuencia de la expansión llevada a cabo, es objetivo de la Entidad el contener estos gastos en el futuro.

Caja Rural del Jalón, Sociedad Cooperativa de Crédito
Informe de gestión del ejercicio 1999

- El saneamiento de la cartera de créditos a clientes ha requerido unas dotaciones netas de recuperaciones de 158 millones de pesetas, siendo la cobertura sobre activos dudosos de un 116,34%. Los activos dudosos ascienden a 765 millones de pesetas y representan un 1,1% del total del saldo de créditos y avales.
- Los beneficios extraordinarios también han jugado un papel importante en la consecución del beneficio del ejercicio 1999, fundamentalmente aquéllos procedentes de la realización de activos adjudicados.

Hemos superado, tras un período de esfuerzos conjuntos con Rural Servicios Informáticos, el temido efecto 2000. Nuestros sistemas han funcionado con toda normalidad.

Caja Rural del Jalón es accionista del Banco Cooperativo Español cuyo capital pertenece mayoritariamente al colectivo de Cajas Rurales. Ello se traduce en una mejora continua de nuestro servicio al cliente al poderle ofrecer una gama de productos y servicios de primera línea cada vez más amplia y personalizada.

La Entidad se encuentra en estos momentos en una excelente posición para cumplir sus objetivos: crecimiento, dando respuesta a las necesidades de los clientes de forma competitiva, rentabilidad para nuestros socios, apoyo al desarrollo de nuestro entorno a través del fondo de educación y promoción al que se destinan cada vez más recursos y apuesta por la innovación y la mejora continua.

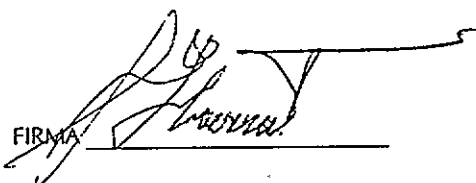
Caja Rural del Jalón, Sociedad Cooperativa de Crédito
Formulación de las cuentas anuales e informe de gestión

Reunido el Consejo Rector de la Caja Rural del Jalón, Sociedad Cooperativa de Crédito, el 31 de enero de 2000, y en cumplimiento de los requisitos establecidos en la Legislación vigente, proceden a formular las cuentas anuales y el informe de gestión del ejercicio 1999, las cuales vienen constituidas por los documentos anexos que preceden a este escrito:

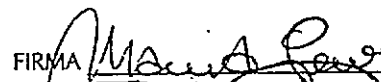
- a) Balances de situación al 31 de diciembre de 1999 y 1998.
- b) Cuentas de pérdidas y ganancias correspondientes a los ejercicios anuales terminados el 31 de diciembre de 1999 y 1998.
- c) Memoria de las cuentas anuales de los ejercicios terminados el 31 de diciembre de 1999 y 1998, páginas 1 a 26.
- d) Informe de gestión del ejercicio 1999, páginas 1 a 3.

FIRMANTES:

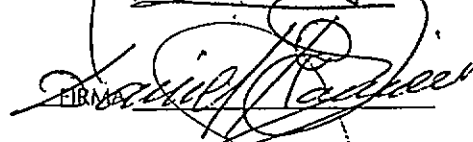
D. Salvador Ibarra Franco
D.N.I. 17.344.927
Presidente y Consejero Delegado

FIRMA 

D. Manuel Álvarez Peña
D.N.I. 16.950.144
Vicepresidente

FIRMA 

D. Daniel Ramón García
D.N.I. 17.020.517
Vocal

FIRMA 

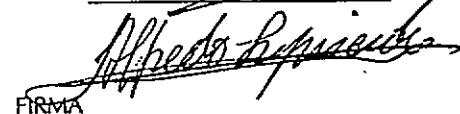
D. Francisco Huerta Deza
D.N.I. 17.019.325
Vocal

FIRMA 

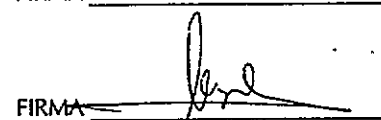
D. Agustín-Javier Lueña Gros
D.N.I. 17.097.444
Vocal

FIRMA 

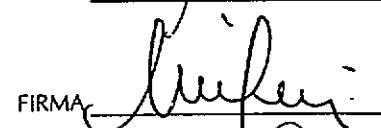
D. Alfredo Izquierdo Martínez
D.N.I. 17.014.306
Vocal

FIRMA 

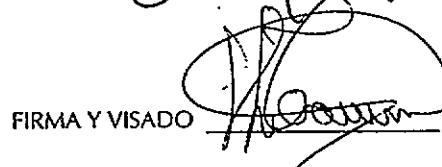
Dña Carmen Bartolomé Estaún
D.N.I. 18.191.505
Vocal

FIRMA 

D. Luis Sesé Ceresuela
D.N.I. 17.224.416
Vocal

FIRMA 

D. Salvador Ibarra Castellano
D.N.I. 17.866.989
Secretario Consejo Rector

FIRMA Y VISADO 

*Sea el amigable trato escuela de erudición,
y la conversación enseñanza culta.*

BALTASAR GRACIÁN

5

INFORME DE AUDITORÍA DE LAS CUENTAS ANUALES



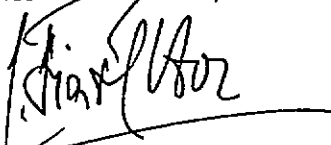
INFORME DE AUDITORIA DE CUENTAS ANUALES

Paseo de la Constitución, 4
50008 Zaragoza
Tel. +34 976 79 46 50
Fax +34 976 79 46 51

A la Asamblea General de Caja Rural del Jalón,
Sociedad Cooperativa de Crédito

1. Hemos auditado las cuentas anuales de Caja Rural del Jalón, Sociedad Cooperativa de Crédito, que comprenden el balance de situación al 31 de diciembre de 1999, la cuenta de pérdidas y ganancias y la memoria correspondientes al ejercicio anual terminado en dicha fecha, cuya formulación es responsabilidad de los administradores de la Sociedad. Nuestra responsabilidad es expresar una opinión sobre las citadas cuentas anuales en su conjunto, basada en el trabajo realizado de acuerdo con las normas de auditoría generalmente aceptadas, que requieren el examen, mediante la realización de pruebas selectivas, de la evidencia justificativa de las cuentas anuales y la evaluación de su presentación, de los principios contables aplicados y de las estimaciones realizadas.
2. De acuerdo con la legislación mercantil, los administradores presentan, a efectos comparativos, con cada una de las partidas del balance, de la cuenta de pérdidas y ganancias y del cuadro de financiación, además de las cifras del ejercicio 1999, las correspondientes al ejercicio anterior. Nuestra opinión se refiere exclusivamente a las cuentas anuales del ejercicio 1999. Con fecha 22 de febrero de 1999 emitimos nuestro informe de auditoría acerca de las cuentas anuales del ejercicio 1998 en el que expresamos una opinión favorable.
3. En nuestra opinión, las cuentas anuales del ejercicio 1999 adjuntas expresan, en todos los aspectos significativos, la imagen fiel del patrimonio y de la situación financiera de Caja Rural del Jalón, Sociedad Cooperativa de Crédito, al 31 de diciembre de 1999 y de los resultados de sus operaciones y de los recursos obtenidos y aplicados durante el ejercicio anual terminado en dicha fecha y contienen la información necesaria y suficiente para su interpretación y comprensión adecuada, de conformidad con principios y normas contables generalmente aceptados que guardan uniformidad con los aplicados en el ejercicio anterior.
4. El informe de gestión adjunto del ejercicio 1999, contiene las explicaciones que los administradores consideran oportunas sobre la situación de Caja Rural del Jalón, Sociedad Cooperativa de Crédito, la evolución de sus negocios y sobre otros asuntos y no forma parte integrante de las cuentas anuales. Hemos verificado que la información contable que contiene el citado informe de gestión concuerda con la de las cuentas anuales del ejercicio 1999. Nuestro trabajo como auditores se limita a la verificación del informe de gestión con el alcance mencionado en este mismo párrafo y no incluye la revisión de información distinta de la obtenida a partir de los registros contables de la Sociedad.

PricewaterhouseCoopers Auditores, S.L.



Jesús Díaz de la Hoz
Socio-Auditor de Cuentas

21 de febrero de 2000

PricewaterhouseCoopers Auditores, S.L. - R.M. Madrid, hoja 87.250-1, folio 75, tomo 9.267, libro 8.054, sección 3ª
Inscrita en el R.O.A.C. con el número SO242 - CIF: B-79031290

